

**Sprechtag von  
LR Mag. Karl Wilfing**

im Rathaus Poysdorf:  
**23. Jänner 2017**  
8.00 - 10.00 Uhr.  
Anmeldung unter:  
02572 2285

# NEUJAHRSKONZERT

des Musikvereines Poysdorf und Umgebung  
und der Jugendtrachtenkapelle der Weinstadt Poysdorf

**1. Jänner 2017**  
**19.00 Uhr • Kolpinghaus Poysdorf**

POYSDORF

**Notrufnummer  
der Gemeinde**

Bei Gebrechen von  
Gemeindeeinrichtungen  
steht Ihnen folgende Notruf-  
nummer zur Verfügung:  
**02552 / 2200 - 99**

Folge 9 / 2016

Amtliche Nachrichten der Stadtgemeinde Poysdorf

Dezember 2016

poysdorfer  
**stadt**  
nachrichten

Besonders erfreuliches Plus bei den jungen Lesern:

# Bibliothek Poysdorf zog eine erfolgreiche Jahresbilanz



*Bibliotheksleiter Mag. Josef Fürst überreichte seinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern als kleines Dankeschön für ihre Arbeit ein Poysdorfer Weingelee.*

Bibliotheksleiter Mag. Josef Fürst zog im Rahmen der Jahresabschlussfeier im Kolpinghaus Poysdorf eine erfolgreiche Bilanz.

Das Buch-Start-Projekt im Kindergarten, die Zusammenarbeit mit der Volksschule Poysdorf und der Kinder-Kultur-Pass haben mitgeholfen, dass

sich die Bibliothek über einen Zuwachs von 17 Prozent bei den jungen Lesern erfreuen kann.

Mag. Josef Fürst bedankte sich bei seinem Team für die aktive Mitarbeit in der Bibliothek, im Besonderen bei Ernst Oppenauer, der sich als Leiter der Weinbibliothek Poysdorf um eine der fünf Sonderbi-

bliotheken in Niederösterreich kümmert.

Auch der für die Erwachsenenbildung zuständige Landesrat Mag. Karl Wilfing bedankte sich für die großartige Arbeit des gesamten Teams, die unsere Bibliothek zu einer der aktivsten in NÖ macht. So wird die Bibliothek auch monatlich

als Standort für die Bildungsberatung genutzt. Die Bildungsberatung findet jeden ersten Donnerstag im Monat von 17.00 bis 19.00 Uhr statt.

Bürgermeister Thomas Grießl würdigte in seinen Dankworten ebenfalls die Arbeit und die Projekte des gesamten Teams.

## Aus dem Gemeinderat Beschlüsse vom 13. Dezember 2016

### • Budget 2017

Der Voranschlag für das Jahr 2017 mit einem Ordentlichen Haushalt von € 11,76 Mio. und ao. Vorhaben in Höhe von € 3,3 Mio wurde beschlossen.

### • Liegenschaftsankauf

Um den Nahversorger in Altruppersdorf zu sichern wurde beschlossen, die Liegenschaft anzukaufen, auf der sich das Kaufhaus der Firma Alcalde-Merino befindet. Das Objekt wird weiterhin an Raul Alcalde-Merino verpachtet.

### • Auftragsvergaben für den Einbau eines Aufzuges im Rathaus

Die notwendigen Auftrags-

vergaben für den Einbau eines Aufzuges im Rathaus Poysdorf wurden beschlossen. Der Aufzug wird im Foyer des Rathauses installiert und alle Stockwerke des Gebäudes barrierefrei erschließen. Das undichte Glasdach im Innenhof wird ersetzt.

### • Zukünftige Anschaffungen von Feuerwehrfahrzeugen

Folgende zukünftige Anschaffungen von Feuerwehrfahrzeugen für die Feuerwehren unserer Gemeinde wurden grundsätzlich beschlossen:

#### Ketzelsdorf

HLF1 - 2019

#### Walterskirchen

HLF2 - 2021

#### Poysdorf

HLF3 - 2024

### • Kostenbeitrag

#### Nachmittagsbetreuung

Aufgrund einer Gesetzesänderung wurden die Sätze für

die Nachmittagsbetreuung in den Kindergärten neu geregelt. Diese betragen ab Jänner:

bis 20 Stunden	€ 50,00
bis 40 Stunden	€ 70,00
bis 60 Stunden	€ 90,00
über 60 Stunden	€ 100,00

### • Änderung bei der Gebrauchsabgabe

Mit der beschlossenen Änderung wird für die Nutzung von öffentlichem Grund der Gemeinde neben den im Gesetz angeführten Sätzen der Tarif für Vorgärten vor Geschäftslokalen aller Art je angefangenen m<sup>2</sup> und begonnenen Monat mit € 3,00 festgelegt.

### • Zuwendungen an Vereine und Institutionen

Für Vereine und Institutionen wurden Zuwendungen in Höhe von insgesamt € 96.497,16 (darunter Sportvereine € 9.700,00 und Verschönerungsvereine € 17.600,00) gewährt.

## KURZ NOTIERT



### • Kindergarten-einschreibung

#### Poysbrunn:

**Montag, 30. Jän. 2017**

13.30-14.30 Uhr

#### Kleinhadersdorf:

**Montag, 30. Jän. 2017**

14.00-16.00 Uhr

#### Walterskirchen:

**Dienstag, 31. Jän. 2017**

13.00-15.00 Uhr

#### Wetzelsdorf:

**Mittwoch, 1. Feb. 2017**

13.00-15.00 Uhr

#### Poysdorf:

**Mittwoch, 1. Feb. 2017**

12.00-14.00 Uhr und

**Donnerstag, 2. Feb. 2017**

13.00-16.00 Uhr

**Einzuschreiben sind alle Kinder, die vor dem 31. Dezember 2015 geboren wurden.** Das Einvernehmen mit dem jeweils zuständigen Kindergarten ist herzustellen. Die Einschreibung ist verbindlich.

Mitzubringen sind: Geburtsurkunde und Taufschein; für alle Kinder, die nicht österreichische Staatsbürger sind auch ein Meldezettel.

## Hausmesse bei Landmaschinen Schreiber

Die Firma Schreiber aus Altruppersdorf lud zur Hausmesse für ihre Kunden und Gäste. Firmenchef Martin Schodl und Seniorchef Josef Schodl mit ihrem Team stellten den Besuchern ihr Angebot an Geräten vor.

Bürgermeister Thomas Griebel, Vizebürgermeister Herbert Bauer und Gemeinderat Johannes Brüger besuchten die Hausmesse und informierten sich über die Tätigkeiten des Unternehmens.



## Poysdorfer Fußball-Minis

Das Future-Team des SC Poysdorf trifft sich regelmäßig jeden Dienstag von 16.00 bis 17.00 Uhr zum Fußballtraining im Turnsaal der Neuen Mittelschule Hindenburgstraße. Bei Interesse kommen Sie einfach mit Ihrem Kind vorbei oder wenden Sie sich an einen Betreuer des Teams.

## Redaktions-schluss

für die nächste Ausgabe der Stadtnachrichten

**Do., 5. Jän. 2017**

Wir bitten Sie, Beiträge für die Poysdorfer Stadtnachrichten vor Redaktionsschluss an [gemeinde@poysdorf.at](mailto:gemeinde@poysdorf.at) zu übersenden.

# POYS DORF

Jänner 2017

## VERANSTALTUNGSKALENDER

### Feierlicher Saisonabschluss im Vino Versum Poysdorf Rückblick auf eine hervorragende touristische Saison

In der WEIN+TRAUBEN Welt fanden die Feierlichkeiten zum Saisonabschluss 2016 statt.

#### Mit dem Traktor nach St. Petersburg

Anlässlich der heurigen Sonderausstellung „Poysdorf entlang der Bernsteinstraße“ präsentierte Helmut Seidl eine sehenswerte Fotoreportage zur Traktorabenteuerreise des Oldtimerclubs nach St. Petersburg im Jahr 2004. Bei den Mitfeiernden, die das Weinbistro bis auf den letzten Platz füllten, blieb kein Auge trocken, während Manfred Parisch die dazugehörigen Schmankerln und Anekdoten während der Reise zum Besten gab.

Manfred Parisch plant bereits gemeinsam mit seiner Gattin Hannelore die nächste Traktorabenteuerreise und machte im Rahmen einer Vorschau Gusto auf die kommende Traktorreise 2017, die nach Schweden und Finnland und in die dazugehörigen Königshäuser führen wird.

Fritz Rieder und Willi Dankelmaier, die zum ersten Mal als

Harmonikaduett auftraten, sowie die professionelle Bewirtung der Poysdorfer Stadtweinwinzer Heinz Heger und Karl Neustifter einen gemütlichen Abschluss ermöglichten.

#### Hervorragende touristische Saison geht zu Ende – Vorbereitungen für 2017 laufen

Bürgermeister Thomas Grießl und Vino Versum Geschäftsführerin Andrea Dankelmaier gaben einen kurzen Überblick über die zahlreichen Veranstaltungen und die Vielfalt des Angebots der vergangenen, äußerst erfolgreichen touristischen Saison.

„Unsere Outdoorprogramme wie die Traktorrundfahrten, das Traktorwandern und die Kellergassenführungen erfreuen sich ausgesprochen hoher Beliebtheit und locken Gäste von weit her an. Wir konnten heuer gerade bei den Traktorrundfahrten ein Plus von sage und schreibe 40% erreichen!“, freuen sich Bürgermeister Thomas Grießl und Stadträtin Gudrun Tindl-Habitzl.



Gottfried Erger (Museumsverein „History4u“), Wolfgang Rieder (Obmann TV Poysdorf), Hannelore und Manfred Parisch (Oldtimerclub Poysdorf), BGM Thomas Grießl, GF Andrea Dankelmaier (Vino Versum), Helmut Seidl (Leiter VHS)

#### 2017 erwartet uns ein spannendes Programm

An den Vorbereitungen für die kommende Saison wird bereits fleißig gearbeitet. So sind die Tourismusverantwortlichen auf den verschiedensten Messen vertreten (Ferienmesse Wien, Seniorenmesse St. Pölten, Messe Wels, ...) und freuen sich, im nächsten Jahr die

interessante, neue Sonderausstellung „Keller.Kultur.Erbe“ in der WEIN+TRAUBEN Welt präsentieren zu können. Unser Weinviertler Kulturschatz, die Kellergassen, werden hier eingehend wissenschaftlich unter die Lupe genommen. Halten Sie sich bereits jetzt den Termin zur Eröffnungsfeier am Palmsonntag, 9. April 2017 um 14 Uhr im Vino Versum Poysdorf frei!

# Jänner 2017

Sonntag <b>1.</b>	15.00 Uhr	<b>Monatswallfahrt</b> in Maria Bründl
Sonntag <b>1.</b>	19.00 Uhr	<b>Neujahrskonzert</b> der Jugendtrachtenkapelle der Weinstadt Poysdorf und des Musikvereins Poysdorf und Umgebung im Kolpinghaus
Donnerstag <b>5.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Erdberg</b> im Dorfstadel Erdberg
Samstag <b>7.</b>	ab 9.00 Uhr	<b>Hallenfußballturnier</b> in der Sporthalle Poysbrunn • 9.00 Uhr - U9   15.00 Uhr - U14
Montag <b>9.</b>	6.00 Uhr	<b>Jahrmarkt</b> in Poysdorf
Montag <b>9.</b>	18.30 Uhr	<b>Reise-Infoabend</b> der Raiffeisenkasse Poysdorf im Reichensteinhof
Mittwoch <b>11.</b>	15.00 Uhr	<b>Jahreshauptversammlung des Seniorenbundes Poysdorf</b> im Kolpinghaus Poysdorf
Mittwoch <b>11.</b>	15.00 Uhr	<b>„Komm sing mit!“ mit dem Seniorenbund Poysbrunn</b> im Pfarrhof Poysbrunn
Donnerstag <b>12.</b>	9.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 15.00 Uhr	<b>Philatelietag</b> im Postamt Poysdorf
Donnerstag <b>12.</b>	15.00 Uhr	<b>154. Tratscherl für jedermann</b> im Volksheim Poysdorf
Freitag <b>13.</b>	19.00 Uhr	<b>Filmclub-Abend „Sehen und Bewerten von Filmen des Verbandswettbewerbs“</b> im Clublokal
Freitag <b>13.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Walterskirchen</b> im Gasthaus Bayer, Walterskirchen
Samstag <b>14.</b>	ab 9.00 Uhr	<b>Hallenfußballturnier</b> in der Sporthalle Poysbrunn • 9.00 Uhr - U10   15.00 Uhr - Kampfmannschaften
Samstag <b>14.</b>	13.00 Uhr	<b>Gesellschaftsschnapsen des USC Wetzelsdorf</b> im Gasthaus „Zum Kirchenwirt“, Wetzelsdorf
Samstag <b>14.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Poysdorf mit Preisschießen der Schützengesellschaft Poysdorf</b> im Kolpinghaus Poysdorf
Donnerstag <b>19.</b>	15.00 Uhr	<b>Spiel mit uns! - mit dem Seniorenbund Poysdorf</b> im Gasthaus Schreiber
Freitag <b>20.</b>	19.00 Uhr	<b>Dinner &amp; Comedy - Ein unterhaltsames Abendmenü</b> im Gasthaus Schreiber
Freitag <b>20.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Altruppersdorf</b> im Dorfzentrum Föllim
Freitag <b>20.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Ketzelsdorf</b> im Gasthaus Bayer, Walterskirchen
Samstag <b>21.</b>	ab 9.00 Uhr	<b>Hallenfußballturnier</b> in der Sporthalle Poysbrunn • 9.00 Uhr - U13   15.00 Uhr - Kampfmannschaften

# Jänner 2017

POYSDORF

Mittwoch <b>25.</b>	14.00 Uhr	<b>Seniorenball der Teilbezirke Laa und Poysdorf</b> im Kolpinghaus Poysdorf
Donnerstag <b>26.</b>	19.00 Uhr	<b>Poysdorfer Saurüssel - Jahrgangspräsentation</b> im Reichensteinhof Poysdorf
Samstag <b>28.</b>	ab 9.00 Uhr	<b>Hallenfußballturnier</b> in der Sporthalle Poysbrunn • 9.00 Uhr - U7   15.00 Uhr - U15

# Februar 2017

POYSDORF

Donnerstag <b>2.</b>	19.00 Uhr	<b>Musiksoiree der Musikschule Poysdorf</b> im Reichensteinhof Poysdorf
Sonntag <b>5.</b>	18.00 Uhr	<b>Monatswallfahrt</b> in Maria Bründl
Mittwoch <b>8.</b>	15.00 Uhr	<b>Sing mit uns! - mit dem Seniorenbund Poysdorf</b> im Gasthaus Schreiber, Poysdorf
Donnerstag <b>9.</b>	15.00 Uhr	<b>155. Tratscherl für jedermann</b> im Volksheim Poysdorf
Sonntag <b>12.</b>	14.00 Uhr	<b>Obstbaumschulbesichtigung „Winterschnitt“</b> in der Obstbaumschule Schreiber, Im Gmirk 3
Sonntag <b>12.</b>	14.00 Uhr	<b>Kinderfasching</b> der Jungschar Poysbrunn in der Sporthalle Poysbrunn
Mittwoch <b>15.</b>	15.00 Uhr	<b>„Komm, sing mit!“ mit dem Seniorenbund Poysbrunn</b> im Pfarrhof Poysbrunn
Mittwoch <b>15.</b>	20.00 Uhr	<b>Literatursoiree im Schwayer-Haus (Dreifaltigkeitsplatz)</b> Rudi Weiß - meine 50 Lieblingsgedichte
Donnerstag <b>16.</b>	15.00 Uhr	<b>Spiel mit uns! - mit dem Seniorenbund Poysdorf</b> im Gasthaus Schreiber
Freitag <b>17.</b>	20.00 Uhr	<b>Ball der FF Föllim</b> im Dorfzentrum Föllim
Samstag <b>18.</b>	ab 9.00 Uhr	<b>Hallenfußballturnier</b> in der Sporthalle Poysbrunn • 9.00 Uhr - U11   15.00 Uhr - U15
Samstag <b>18.</b>	19.00 Uhr	<b>„unjugendfrei“ - Kabarett mit Manuel Dospel</b> im Kulturzentrum Alte Schule Poysbrunn
Samstag <b>18.</b>	20.00 Uhr	<b>Kolpingball mit Preisschießen der Schützengesellschaft Poysdorf</b> im Kolpinghaus Poysdorf

# Silvester 16

Herzliche Einladung zum  
**Jahresausklang**  
der Stadtgemeinde Poysdorf

## 31.12.2016

um 17.00 Uhr  
im Reichensteinhof

mit  
**Foto-Jahresrückblick**  
von Werner Kraus

Für Getränke  
sorgt die Stadtgemeinde Poysdorf

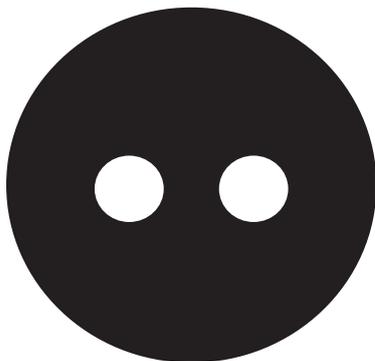
POYSDORFER  
SAURÜSSEL

26.01.2017

## SAURÜSSEL PRÄSENTATION

19:00 UHR  
REICHENSTEINHOF  
POYSDORF

MUSIK: JUNGE MUSI  
ESSEN: WOLFGANG RIEDER  
15 WEINE



VORVERKAUF: € 23,00 • ABENDKASSE: € 28,00  
KARTEN ERHÄLTICH BEI DER SPARKASSE  
UND IM WEINMARKT POYSDORF

VERANSTALTER: VEREIN POYSDORFER SAURÜSSEL



**Jugendtrachtenkapelle**  
der Weinstadt Poysdorf

**Musikverein Poysdorf**  
und Umgebung



Einladung  
zum

# Neujahrs Konzert

am 1. Jänner 2017  
um 19.00 Uhr im Kolpinghaus

Saaleinlass um 18.30 Uhr

Es konzertieren  
**Die Jugendtrachtenkapelle der Weinstadt Poysdorf**  
sowie der **Musikverein Poysdorf und Umgebung.**

**Eintritt frei!**

Spenden werden erbeten, sie dienen zum Ankauf von Trachten und Musikinstrumenten  
Um Ihren geschätzten Besuch bitten die Jugendtrachtenkapelle der Weinstadt  
Poysdorf und der Musikverein Poysdorf und Umgebung.

**Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches Neues Jahr.**

Raiffeisenkasse Poysdorf  
Meine Bank



# WIR GRATULIEREN

## 70. Geburtstag

Josef Horak, Poysdorf, 11. Jänner  
 Franz Kaweczka, Poysdorf, 11. Jänner  
 Mag. Christine Steindl, Poysdorf, 23. Jänner  
 Helga Rieder, Kleinhadersdorf, 26. Jänner  
 Karl Brüger, Altruppersdorf, 29. Jänner

## 75. Geburtstag

Gertrude Gründler, Wetzelsdorf, 6. Jänner  
 Maria Walek, Poysdorf, 8. Jänner  
 Rosalia Jung, Walterskirchen, 20. Jänner  
 Rosa Müller, Poysdorf, 27. Jänner  
 Walter Navratil, Wetzelsdorf, 27. Jänner

## 80. Geburtstag

Leopold Strobl, Poysdorf, 18. Jänner  
 Eduard Gründler, Wetzelsdorf, 20. Jänner  
 Gertraud Steindorfer, Poysdorf, 29. Jänner

## 85. Geburtstag

Hasan Mahic, Poysdorf, 1. Jänner  
 Gertrude Rieder, Kleinhadersdorf, 14. Jänner  
 Johann Ferner, Poysdorf, 23. Jänner

## 95. Geburtstag

Cäcilia Bauer, Poysdorf, 15. Jänner

## Geburten

Georgia Olbrich und Markus Schreiber, Walterskirchen  
 - Moritz Paul am 4. November  
 Claudia und Michael Brauningl, Poysbrunn  
 - Lisa am 9. November  
 Sandra und Thomas Hrabal, Poysdorf  
 - Lotte am 12. November  
 Astrid und Jürgen Martin, Poysdorf  
 - Benedikt Jürgen am 26. November

## Einladung zum Philatelietag

Am Philatelietag in der Postfiliale Poysdorf zeigt Ihnen die Post die ganze Welt der Briefmarken, sowie Sondermarken, Ersttagsbriefe, Sonderbelege, Markenbücher, Editionen und Kollektionen. Musik, Sport, Architektur, Natur, Technik, Malerei, sakrale und weltliche Sehenswürdigkeiten - die Philatelie beschäftigt sich mit vielen Themen.

**12. Jänner 2017 von 9-12 und 13-15 Uhr**  
**Postamt Poysdorf**  
**Eröffnung: 9.30 Uhr**  
**durch Bürgermeister Thomas Grießl**  
**und ABSV-Obmann Egon Englisch**

Bei einem Einkauf von Philatelieprodukten im Wert von € 20 erhalten Sie die personalisierte Briefmarke (Motiv Schloss Poysbrunn) geschenkt (limitierte Auflage, solange der Vorrat reicht, die Philatelieta-Marken sind weder käuflich erwerbbar noch bestellbar)!

**Die Freiwillige Feuerwehr Walterskirchen**  
 beehrt sich, Sie für **Freitag, 13. Jänner 2017**, zum

**Feuerwehr-Ball**

im „Gasthaus Doris Bayer“ in Walterskirchen herzlichst einzuladen und erbittet Ihren werten Besuch.

**Beginn: 20:00 Uhr Musik: „RED DEVILS“**  
**„Damenspende“**

Spenden für die Lotterie werden ab 13:00 Uhr dankend entgegengenommen.

Um Ihren geschätzten Besuch freut sich die Freiwillige  
 Feuerwehr Walterskirchen



## Ärztendienst

### Jänner (für alle Orte außer Altruppersdorf)

1.-3.	Dr. Norbert NEURETTER	02555 22 20
6.	Dr. Christian THALLER	02552 30 50
9.-10.	Dr. Michael CAJKA	02554 85 221
16.-17.	Dr. Barbara FETTER	02552 27 90
23.-24.	Dr. Christian THALLER	02552 30 50
30.-31.	Dr. Norbert NEURETTER	02555 22 20

### Februar (für alle Orte außer Altruppersdorf)

6.-7.	Dr. Christian THALLER	02552 30 50
13.-14.	Dr. Michael CAJKA	02554 85 221
20.-21.	Dr. Barbara FETTER	02552 27 90
27.-28.	Dr. Norbert NEURETTER	02555 22 20

## Ärztendienst

### Jänner (für Altruppersdorf)

1.	Dr. Gerald KURZENKIRCHNER	02522 85 173
2.-3.	Dr. Claudia FENZ	02523 82 02
6.	Dr. Claudia PÖCKL-TREMBA	02523 82 29
9.-10.	Dr. Gerald KURZENKIRCHNER	02522 85 173
16.-17.	Dr. Wolfgang WIESINGER	02522 23 45
23.-24.	Dr. Manuela ANGERER	02527 21 050
30.-31.	Dr. Claudia FENZ	02523 82 02

### Februar (für Altruppersdorf)

6.-7.	Dr. Gerald KURZENKIRCHNER	02522 85 173
13.-14.	Dr. Claudia PÖCKL-TREMBA	02523 82 29
20.-21.	Dr. Wolfgang WIESINGER	02522 23 45
27.-28.	Dr. Manuela ANGERER	02527 21 050

# OLDTIMERCLUB POYSDORF nach Stockholm und Helsinki



**Busreise: 11. – 21. 06. 2017** Pauschalpreis: ab € 1.995,- pro Person im DZ (EZ Zuschlag: € 490,-)

- Busreise Poysdorf via Berlin und Malmö nach Stockholm und weiter nach Helsinki via Riga und Warschau retour nach Poysdorf mit Reisebus Schiefer
- 1 x Courtyard by Marriott **Berlin**
- 1 x First Hotel Jörgen Kock **Malmö**
- 3 x Nächtigungen im Best Western Hotel Prince Philip in **Stockholm** – Zusammentreffen mit den Traktorfahrern
- 1x Nächtigung im Hotel Ruissalo Spa in **Turku**
- 1 x Nächtigung im Sokos Hotel Riakala in **Ylönkylä**
- 1 x Nächtigung im Eurohostel in **Helsinki**
- 1 x Nächtigung in 3\* Hotel in **Riga**
- 1 x Nächtigung in 3\* Hotel in **Warschau**
- Basis Doppelzimmer mit Bad oder Dusche/WC mit 10 x Frühstück
- Besuch des königlichen Schlosses in Stockholm
- Alle Transfers und Fahrten im Reisebus, inkl. Rundgängen und Besichtigungen
- Fährüberfahrten Stockholm – Turku u. Helsinki - Tallinn
- Reisebegleitung / Reiseleitung ab – bis Poysdorf

**Flugreise: 13. – 18. 06. 2017** Pauschalpreis: ab € 1.495,- pro Person im DZ (EZ Zuschlag: € 360,-)

- Linienflug mit Austrian Airlines Wien – Stockholm/Helsinki – München – Wien  
Voraussichtliche Flugzeiten (Flugänderungen vorbehalten)  
Wien – Stockholm OS 317 20:20 – 22:35 Uhr  
Helsinki – München – Wien LH 2465 / OS 118 19:20 – 20:55 / 21:35 – 22:40 Uhr
- Sämtliche Flughafentaxen und Sicherheitsgebühren € 125,77,- (Stand: Dezember 2016), Änderungen vorbehalten
- 3 x Nächtigungen im Best Western Hotel Prince Philip in **Stockholm** – Zusammentreffen mit den Traktorfahrern
- 1x Nächtigung im Hotel Ruissalo Spa in **Turku**
- 1 x Nächtigung im Sokos Hotel Riakala in **Ylönkylä**
- Basis Doppelzimmer mit Bad oder Dusche/WC mit 5 x Frühstück
- Besuch des königlichen Schlosses in Stockholm
- Alle Transfers und Fahrten im Reisebus, inkl. Rundgängen und Besichtigungen
- Fährüberfahrt Stockholm - Turku
- Reisebegleitung / Reiseleitung ab – bis Wien

Mindestteilnehmeranzahl pro Reise: 20 Personen

Information und Anmeldung (ab sofort bis spätestens Ende Jänner 2017) bei

**Helmut Seidl** unter **0664 73 48 75 93** oder **he.seidl@aon.at**

Angebot erstellt in Zusammenarbeit mit

